

A Message was brought from the House of Commons by their Clerk, with a Bill intituled: "An Act to place all Canadian Vessels on an equal footing as regards pilotage in the Port of *Quebec*, and for other purposes, respecting pilotage," to which they desire the concurrence of this House.

The said Bill was read for the first time.

On motion of the Honorable Mr. *Mitchell*, seconded by the Honorable Mr. *Campbell*, it was

*Ordered*, That the said Bill be read a second time to-morrow.

A Message was brought from the House of Commons by their Clerk, with a Bill intituled: "An Act respecting offences against the Person," to which they desire the concurrence of this House.

The said Bill was read for the first time.

On motion of the Honorable Mr. *Campbell*, seconded by the Honorable Mr. *Mitchell*, it was

*Ordered*, That the said Bill be read a second time at the next sitting of the House.

The Honorable Mr. *Campbell* moved, seconded by the Honorable Mr. *Mitchell*,

That when the House adjourns this day it do stand adjourned until to-morrow, at three o'clock in the afternoon.

The question of concurrence being put thereon, the same was resolved in the affirmative, and

*Ordered* accordingly.

The Order of the Day being read for the second reading of the Bill intituled: "An Act respecting Masters and Mates of ships and the shipping of Seamen."

On motion of the Honorable Mr. *Mitchell*, seconded by the Honorable Mr. *Campbell*, it was

*Ordered*, That the same be postponed until Monday next.

Pursuant to the Order of the Day, the House was adjourned during pleasure, and put into a Committee of the Whole on the Bill intituled: "An Act respecting Inquiries and Investigations into Shipwrecks and other matters."

After some time the House was resumed, and

The Honorable Mr. *McClelan* from the said Committee reported that they had gone through the said Bill, and had directed him to report the same with several amendments, which he was ready to submit whenever the House would be pleased to receive them.

*Ordered*, that the report be now received, and the said amendments being twice read, and the question of concurrence put on each, they were severally agreed to.

On motion of the Honorable Mr. *Mitchell*, seconded by the Honorable Mr. *Campbell*, it was

*Ordered*, That the said Bill be read a third time to-morrow.

The Order of the Day being read for the consideration of the Report of the Committee of the whole House on the Bill intituled: "An Act to amend the Act of the late Province of *Canada*, twelfth *Victoria*, chapter one hundred and fourteen, to consolidate the Laws relative to the powers and duties of the Trinity House of *Quebec*, and for other purposes."

The Honorable Mr. *Mitchell* moved, seconded by the Honorable Mr. *Campbell*,

That the said Report be adopted.

The question of concurrence being put thereon, the same was resolved in the affirmative.

*Ordered*, That the said Bill be read a third time presently.

The said Bill was then read a third time accordingly.

The Question was put whether this Bill shall pass?

It was resolved in the affirmative.

*Ordered*, That the Clerk do go down to the House of Commons and acquaint that House that the Senate have passed this Bill, to which they desire their concurrence.